Le seul hebdomadaire de langue française de la région de Sudbury

L'AMI DU PEUPLE

Notre Devise:- "Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte." (Racine)

VOL. XVIII — No. 33 Sudbury, Ont., le 4 février 1960 le numéro: 7 sous

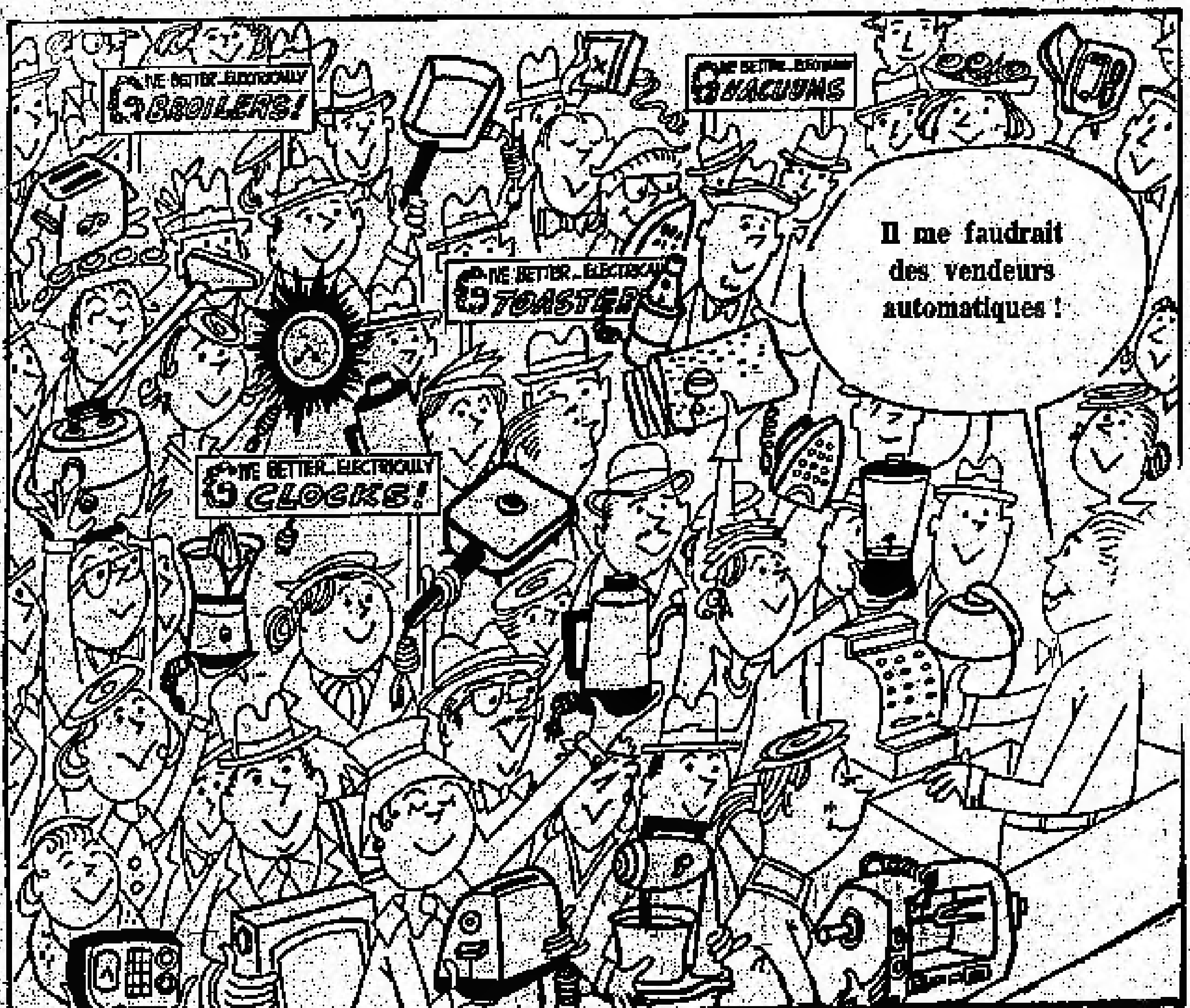
UN AUMONIER ANGLAIS A L'A.P.I. DE PENETANGUISHENE!

– Page 8 –

ABONDANCE DE NICKEL DANS LE MONDE LIBRE

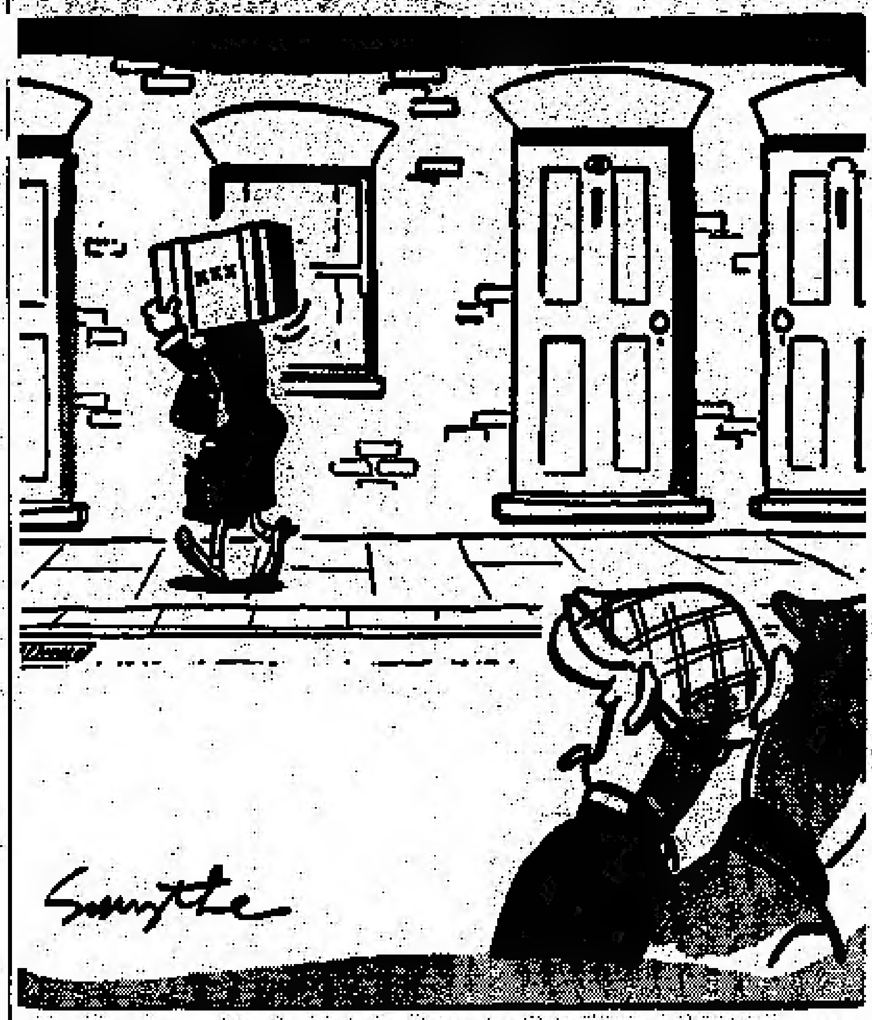
– Page 3 –

Quand la nature fait des siennes . . . quelque part en Ontario



SEMAINE NATIONALE DE L'ELECTRICITE — 7 au 13 février

QUAND UN HOMME . . .



. . . REGARDE UNE FEMME !

J. MARTINEAU, S.J. CHEZ LES LIGUEURS DE ST-J. DE B.

– Page 8 –

Apathiques anonymes

– Une association possible –

– Page 4 –

LE PETIT "TIMMY" 1960

Phil Minty, 11 ans, de Toronto a été choisi pour "présider" la campagne nationale 1960 pour les timbres de Pâques en aide aux enfants handicapés du pays. Le jeune Minty fut frappé de la polio à l'âge de 3 ans. Il est le fils de M. et Mme Robert Minty de Toronto.

CKSO-TV
5 Sudbury 3 Elliot Lake

DIMANCHE, 7 FEVRIER

8.30	Test Pattern
9.00	Coq a l'Ane
9.30	Premiere Plan
10.00	Music Hall
11.00	Timothy Eaton Mem. U. Church
12.00	University of Sudbury
12.30	Joindre les Deux Bouts
1.30	Stage Door
1.30	Country Calendar
2.00	Junior Magazine
3.00	Citizen's Forum
3.30	University of Sudbury
4.00	20th Century
4.30	Lassie
5.00	CBC News Magazine
5.30	Highway Patrol
6.00	The Millionaire
6.30	Week in Review
6.40	Sportsreel
6.50	World TV News
7.00	Father Knows Best
7.30	Joan Fairfax Show
8.00	Ed Sullivan
9.00	GM Presents
10.00	Jack Benny Show
10.30	Mike Hammer
11.00	CBC-TV News
11.10	Local News, Weather, Sports
11.30	Family Theatre

LUNDI, 8 FEVRIER

6.45	Test Pattern
7.00	News Hdlns, Nthld Sc. Music
7.30	Sacred Heart Program
7.45	News, Weather, Sports
8.00	Coffee Club
8.30	News, Weather, Sports
8.45	X-Quiz-O
9.00	Les Belles Histoires
9.30	La Poule aux Oeufs d'Or
10.00	Mid Morning Movie
11.30	Trudy Show
12.00	News, Weather, Sports
12.30	The Christophers
1.00	Carnival
2.30	Open House
3.00	PM Party
3.30	Telewives Time
4.00	The Homer Show
4.30	Let's Look
4.45	Science All Around Us
5.00	Youth '60
5.30	Quick Draw McGraw
6.00	Gunsmoke
6.30	Sportsreel
6.40	Weather and News
7.00	Dist. K of C Presents
7.15	Sports Weekly
7.25	This Week in Business
7.30	Don Messer Show
8.00	Danny Thomas
8.30	Riverboat
9.30	Music '60
10.30	The Town Above
11.00	CBC-TV News
11.15	Local, news, weather, sports
11.35	Million Dollar Movie Nite

MARDI, 9 FEVRIER

6.45	Test Pattern
7.00	News Nthld Sc., Music
7.30	Devotions
7.45	News, Weather, Sports
8.00	Coffee Club
8.30	News, Weather, Sports
8.45	X Quiz-O
9.00	C'est la Vie
9.30	Joie de Vivre
10.00	Mid Morning Movie
11.30	Trudy Show
12.00	News, Weather, Sports
12.30	Carnival
2.30	Open House
3.00	Montovani
3.30	Telewives Time
4.00	The Picture
4.30	Friendly Giant
4.45	Maggie Muggins
5.00	Sportstime
5.15	Children's Newsreel
5.30	Sky King
6.00	Detective Diary
6.30	Sportsreel
6.40	Weather
6.50	World TV News
7.00	I Love Lucy
7.30	Bob Cummings
8.00	Chevy Show
9.00	Front Page Challenge
9.30	Startime
10.30	Press Conference
11.00	CBC-TV News
11.15	Local News
11.25	Weather and Sports
11.35	Well-Dressed Man
11.40	Wrestling

MERCREDI, 10 FEVRIER

6.45	Test Pattern
7.00	News Hdlns, Scenes, Music
7.30	Devotions
7.45	News, Weather, Sports
8.00	Coffee Club
8.30	News, Weather, Sports
8.45	X-Quiz-O
9.00	Pension Velder
9.30	En Haut de la Pente Douce
10.00	Mid Morning Movie
11.30	Trudy Show
12.00	News, Weather, Sports
1.00	Carnival
2.30	Open House
3.00	Nat. Schoo Telecast
3.30	Telewives Time
4.00	Our Miss Brooks
4.30	Friendly Giant
5.00	Art in Action
5.30	Huckleberry Hound
6.00	Your Lands & Forests
6.15	Nation's Business
6.30	Sports and Weather
6.50	World TV News
7.00	Sgt. Bilko
7.30	Mr. Adams & Eve
8.00	R.C.M.P.
8.30	Live a Borrowed Life
9.00	Perry Como
10.00	The Unforeseen
10.30	Explorations
11.00	CBC TV News
11.15	News Weather & Sports
11.35	Arthur Murray Prog.
11.45	My Little Margie
12.15	Sheriff of Cochise

JEUDI, 11 FEVRIER

6.45	Test Pattern
7.00	News Headlines, Northland Scenes, Music
7.30	Devotions
7.45	News, Weather, Sports
8.00	Coffee Club
8.30	News, Weather, Sports
8.45	X-Quiz-O
9.00	A la Porte St. Louis
9.30	Le Survenant
10.00	Mid Morning Movie
11.30	Trudy Show
12.00	News, Weather, Sports
12.30	This is the Life
1.00	CARNIVAL
2.30	Open House
3.00	Boyd, Q.C.
3.30	Telewives Time
4.00	This is the Life
4.30	See for Yourself
5.00	This Living World
5.30	Roy Rogers
6.00	Manhunt
6.30	Sports, Weather
6.50	World TV News
7.00	Saber of London
7.30	The Rifleman
8.00	Deputy
8.30	Talent Caravan
9.00	Close-Up
9.30	Man from Blackhawk
10.00	Lawrence Welk
10.30	We Believe
11.00	CBC-TV News
11.15	News, Weatheer, Sports
11.30	All-Star Golf

VENDREDI, 12 FEVRIER

6.45	Test Pattern
7.00	News Headlines, Northland Scenes, Music
7.30	Sacred Heart Program
7.45	News, Weather, Sports
8.00	Coffee Club
8.30	News, Weather, Sports
8.45	X-Quiz-O
9.00	Premiere
10.00	Mid Morning Movie
11.30	Trudy Show
12.00	News, Weather, Sports
12.30	March of Medicine
12.45	Carnival
2.30	Open House
3.00	PM Party
3.30	Telewives Time
4.00	Documentary '60
4.30	Patti's Playhouse
5.00	Tidewater Tramp
5.30	Mighty Mouse
6.00	Televiews on Elliot Lake
6.10	Showcase
6.30	Sportsreel
6.40	Weather
6.50	World TV News
7.00	Leave It to Beaver
7.30	Trackdown
8.00	Country Hoedown
8.30	Four Just Men
9.00	The Flying Doctor
9.30	Ann Sothern
10.00	Cavalcade of Sports
11.00	CBC TV News
11.15	Local News, Weather, Sports
11.35	Premiere Performance

SAMEDI, 13 FEVRIER

10.30	Test Pattern &Music
11.00	Fon Fon
12.00	Roman de la Science
12.30	Cle de Sol
1.00	All Star Golf
2.00	My Little Margie
2.30	Sheriff of Cochise
3.00	Children's Concert
4.00	Kiddies on Camera
5.00	Outside Broadcast
5.30	Mickey Mouse Club
6.00	Tennessee Ernie Ford
6.30	Berean Baptist Church
6.45	Weather
6.50	World TV News
7.00	Dennis the Menace
7.30	San Francisco Beat
8.00	Bachelor Father
8.30	Sea Hunt
9.00	NHL Hockey
10.30	Johnny Staccato
11.00	CBC TV News
11.10	Local News, Weather, Sports
11.30	Juliette
11.50	J. Arthur Rank Presents

LISEZ
ET FAITES LIRE
L'AMI DU PEUPLE

CFBR-550

DU 7 AU 13 FEVRIER

DIMANCHE

8.00	Ouverture
8.02	Nouvelles et Sports
8.07	Rendez-Vous Dominical
8.55	Radio-Journal
9.00	Messe du Dimanche
10.00	Radio-Journal
10.05	Rendez-Vous Dominical
11.00	Radio-Journal
11.05	Rendez-Vous Dominical
11.30	L'Actualité Chez-Nous
11.45	Chronique Universitaire
12.00	Les Succès de la Semaine
12.30	L'heure de Saint François
12.45	L'heure de l'Opéra
4.30	Valses
4.55	Nouvelles
5.00	Fermeture

LUNDI AU VENDREDI

7.59	Ouverture
8.00	Nouvelles
8.10	Chronique Sportive
8.15	Réveille-Matin
8.55	Actualité Locale
9.00	Chez Miville
9.30	Matinée Cocktail
10.00	Nouvelles
10.05	Rira-ton
10.10	Matinée Cocktail
10.30	Un Homme et son Péché
10.45	Quiz 'IGA'
10.50	Les Naissances
10.55	Horoscope
11.00	Nouvelles
11.05	Matinée Cocktail
11.30	Coeur à Coeur
11.45	Matinée Cocktail
12.15	Radio-Journal
12.25	Intermède
12.30	Réveil Rural
12.45	Matinée Cocktail
1.00	Radio-Journal
1.10	Chronique Sportive
1.15	Carnaval et Cascades
1.45	Jeunesse Dorée
2.00	Nouvelles
2.05	Carnaval et Cascades
2.30	Fémina
2.45	Carnaval et Cascades
3.00	Nouvelles
3.05	Musique Western
3.30	Les Visages de l'Amour
3.45	Musique Western
4.00	Nouvelles
4.05	Chronique Sportive
4.10	Intermède
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Musique d'Orchestre
4.55	Nouvelles
5.00	Fermeture

SAMEDI

7.59	Ouverture
8.00	Radio-Journal
8.10	Chronique Sportive
8.15	Réveille Matin
8.55	Actualité Locale
9.00	Quadrille et Cotillons
10.00	Nouvelles
10.05	Quadrilles et Cotillons
11.00	Nouvelles
11.05	Quadrilles et Cotillons
12.15	Radio-Journal
12.25	Chronique Sportive
12.30	Palmarès et Nouveautés
1.00	Radio-Journal
1.10	A Votre Santé
1.20	Palmarès et Nouveautés
2.00	Nouvelles
2.05	Palmarès et Nouveautés
3.00	Nouvelles
3.05	Palmarès et Nouveautés
4.00	Nouvelles
4.05	Chronique Sportive
4.10	Intermède
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Musique d'Orchestre
4.55	Nouvelles
5.00	Fermeture

CKGN-TV
Canal 10 North Bay

DIMANCHE, 7 FEVRIER

10.30	Easy Listening
10.55	Sign On with Highlights
11.00	Church Service
12.00	Les Travaux et Les Jours
12.30	Joindre les Deux Bouts
1.00	The Stage Door
1.30	Country Calendar
2.00	Junior Magazine
3.00	Citizen's Forum
3.30	Heritage
4.00	20th Century
4.30	Lassie
5.00	News Magazine
5.30	Documentary '60
6.00	Tennessee Ernie Ford
6.30	Bob Cummings
7.00	Father Knows Best
7.30	Joan Fairfax
8.00	Ed Sullivan
9.00	G. M. Presents
10.00	Jack Benny
10.30	Detective's Diary
11.00	CBC News
11.10	Late News
11.20	Sports Final lights

LUNDI, 8 FEVRIER

7.30	The Clockwatchers
11.25	Weather Map
11.30	Sign Off with Monday's High-
7.30	Eye Openers News & Weather
7.38	Percolator Parade
7.40	Morning Markets
7.45	Learn to Draw
8.00	Sunrise News
8.10	Teen Hit
8.15	Sports Desk
8.20	Barnyard Barometer
8.30	News Capsule
8.40	Hymn for Today
8.45	Who's New
8.55	On the Social Beat
9.00	News, Sports & Weather
9.10	Women's News
9.15	Cartoon
9.30	Adventures in India
9.45	The Living Word
10.00	Sign Off for Morning
1.30	Easy Listening
1.56	Sign On with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Open House
3.00	P. M. Party
3.30	Matinee
4.00	La Poule Aux Oeufs d'Or
4.30	Let's Look
4.45	Science All Around Us
5.00	Youth, '60
5.30	Tee Pee Pow Wow
6.00	Digest 10
6.03	News Headlines
6.05	Ticker Tape
6.10	It's In the Cards
6.15	Stop, Look and Listen
6.25	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	News
6.55	On the Social Beat
7.00	I Love Lucy
7.30	Don Messer's Jubilee
8.00	Danny Thomas
8.30	Riverboat
9.30	Music '60
10.30	The Town Above
11.00	CBC News
11.15	This is '30' News
11.25	Sports Final
11.30	Weather Map
11.35	Premiere - French Kine
	Sign Off with Tues. Highlights

MARDI, 9 FEVRIER

7.30	The Clockwatchers
7.35	Eye Opener News & Weather
7.38	Percolator Parade
7.40	Morning Markets
7.45	Hymn for Today
8.00	Sunrise News
8.10	Teen Hit
8.15	Sports Desk
8.20	Barnyard Barometer
8.30	News Capsule
8.35	Chuckie's Corner
8.45	Who's New
9.00	News, Sports & Weather
9.10	Women's News
9.15	Cartoon
9.30	The Christophers
10.00	Sign Off for Morning
1.30	Easy Listening
1.56	Sign On with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Open House
3.00	Mantovani
3.30	Matinee
4.00	I Married Joan
4.30	Friendly Giant
4.45	Maggie Muggins
5.00	Sportstime
5.15	Children's Newsreel
5.30	Sky King
6.00	Digest 10
6.03	News Headlines
6.05	Ticker Tape
6.10	Sneak Preview
6.20	Eye on the District
6.25	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	Newscast
6.55	Hollywood Keyhole
7.00	Lawrence Welk
7.30	San Francisco Beat
8.00	Chevy Show
9.00	Front Page Challenge
9.30	Startime
10.30	Press Conference
11.00	CBC TV News
11.15	This is "30" News
11.25	Sports Final
11.30	Weather Map
11.35	Wrestling
	Sign Off with Wed. highlights

MERCREDI, 10 FEVRIER

7.30	The Clockwatchers
7.35	Eye Opener News & Weather
7.38	Percolator Parade
7.40	Morning Markets
7.45	Hymn for Today
7.50	Cartoon
8.00	Sunrise News
8.10	Teen Hit
8.15	Sports Desk
8.20	Barnyard Barometer
8.30	News Capsule
8.45	Who's New
8.55	On the Social Beat
9.00	News, Sports & Weather
9.10	Women's News
9.15	Cartoon
9.30	G.M. Vous Invite
10.00	Sign Off for Morning
1.30	Easy Listening
1.56	Sign On with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Open House
3.00	School Telecasts
3.30	Matinee
4.00	Our Miss Brooks
4.30	Friendly Giant
5.00	Art in Action
5.30	Huckleberry Hound
6.00	Digest 10
6.03	News Headlines
6.05	Ticker Tape
6.10	People in Action
6.20	Off the Bookshelf
6.25	Count your blessings
6.27	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	Newscast
6.55	Social Beat
7.00	Leave it to Beaver
7.30	New Faces 1960
8.00	R.C.M.P.
8.30	Live a Borrowed Life
9.00	Perry Como
10.00	The Unforeseen
10.30	Explorations
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Sports Final
11.30	Weather Map
11.35	The Nightwatch
	Sign Off with Thurs. highlights

JEUDI, 11 FEVRIER

7.30	The Clockwatchers
7.35	Eye Opener News & Weather
7.38	Percolator Parade
7.40	Morning Markets
7.45	Hymn for Today
8.00	Sunrise News
8.10	Teen Hit
8.15	Sports Desk
8.20	Barnyard Barometer
8.30	News Capsule
8.45	Who's New
9.00	News, Sports & Weather
9.10	Women's News
9.15	Cartoon
9.30	This is the Life
10.00	Sign Off for Morning
1.30	Easy Listening
1.56	Sign On with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Open House
3.00	Boyd, Q.C.
3.30	Matinee
4.00	I Married Joan
4.30	See for Yourself
5.00	This Living World
5.30	Roy Rogers
6.00	Digest 10
6.03	News Headlines
6.05	Ticker Tape
6.10	People in Action
6.20	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	Newscast
7.00	Vic Virgili
7.30	The Rifleman
8.00	The Deputy
8.30	Talent Caravan
9.00	Close-Up
9.30	Man from Blackhawk
10.00	Highway Patrol
10.30	Manhunt
11.00	CBC News
11.15	This is '30' News
11.25	Sports Final
11.30	Weather Map
11.35	Late Show
	Sign Off with Fri. highlights

VENDREDI, 12 FEVRIER

7.30	The Clockwatchers
7.35	Eye Opener News & Weather
7.38	Percolator Parade
7.40	Morning Markets
7.45	Hymn for Today
7.50	Cartoon
8.00	Sunrise News
8.10	Teen Hit
8.15	Sports Desk
8.20	Barnyard Barometer
8.30	News Capsule
8.45	Who's New
8.55	On the Social Beat
9.00	News, Sports & Weather
9.10	Women's News
9.15	Cartoon
9.30	Sacred Heart
9.45	Sign Off for Morning
1.30	Easy Listening
1.56	Sign On with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Open House
3.00	P.M. Party
3.30	Matinee
4.00	I Married Joan
4.30	Patti's Playhouse
5.00	Tidewater Tramp
5.30	Mighty Mouse
6.00	Digest 10
6.03	News Headline
6.05	Ticker Tape
6.10	People in Action
6.15	Eye on the District
6.20	Farm Reports
6.25	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	Newscast
6.55	Off the Record
7.00	Gunsmoke
7.30	Saber of London
8.00	Country Hoedown
8.30	Four Just Men
9.00	Flying Doctor
9.30	Mike Hammer
10.00	Cavalcade of Sports
11.00	CBC News
11.15	This is '30' News
11.25	Sports Final
11.30	Weather Map
11.35	Starlight Theatre:
	Sign Off with Sat. highlights

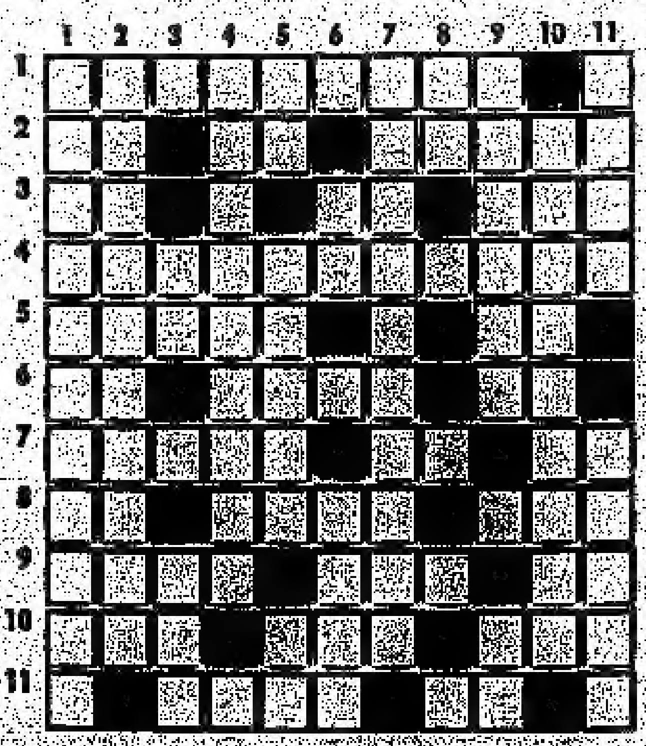
SAMEDI, 13 FEVRIER

2.30	Easy Listening
2.56	Sign On with Highlights
3.00	Children's Concert
4.00	Dancing Teens
5.00	Outside Broadcast
5.30	Mickey Mouse Club
6.00	Provincial Affairs
6.15	TBA
6.30	Digest 10
6.35	Sportscast
6.45	Weather
6.50	Newscast
7.00	Dennis the Menace
7.30	Mr. Adams & Eve
8.00	TBA
8.30	Sea Hunt
9.00	NHL Hockey
10.15	King Whyte Show
10.30	Johnny Staccato
11.00	CBC News
11.10	Late News & Sports
11.20	Weather Map
11.25	Night Owl Movie:
	Church Notes
	Sign Off with Sun. highlights

La joyeuse ménagerie (par Walt Disney)

Allons donc sur la route nationale et amusons-nous à faire essayer les freins des autos.

MOTS CROISÉS No 41



HORIZONTALEMENT

1 — Horreur de la nouveauté.
2 — Préposition — Lettre grecque — Action d'arrêter.
3 — Ancienne note de la gamme — Pronom personnel — Mesure agraire.
4 — Petites épingles.
5 — Revenu annuel — Conjonction.
6 — Avant-midi — Mouvement subit avec effort — Type de sang.
7 — Proposition préliminaire qui doit faciliter la démonstration d'un théorème — Préfixe privatif — Conjonction.
8 — Pronom personnel — Pièce d'une charrue — Préfixe signifiant égal.
9 — Faculté par laquelle l'homme et les animaux reçoivent l'impression des objets extérieurs — Adresse — Lettre grecque.
10 — Epoque — Tente avec hardiesse — Manche, au tennis.
11 — Vicié, corrompu — Petit ruisseau.

VERTICALEMENT

1 — Rendre neutre.
2 — Mêler plusieurs choses parmi d'autres.
3 — Préfixe privatif — Propre, sans souillure.
4 — Saison.
5 — Interjection — Abaissement de la température au-dessous de zéro — Métal jaune.
6 — Pronom personnel — Chondrostome.
7 — Embarcation longue, étroite et légère, servant à la pêche de la baleine.
8 — Conjugaison.
9 — S'essouffler à force de courir — Connu.
10 — Excitation, irritation des fibres.
11 — Enlèves — Grande voie de communication.

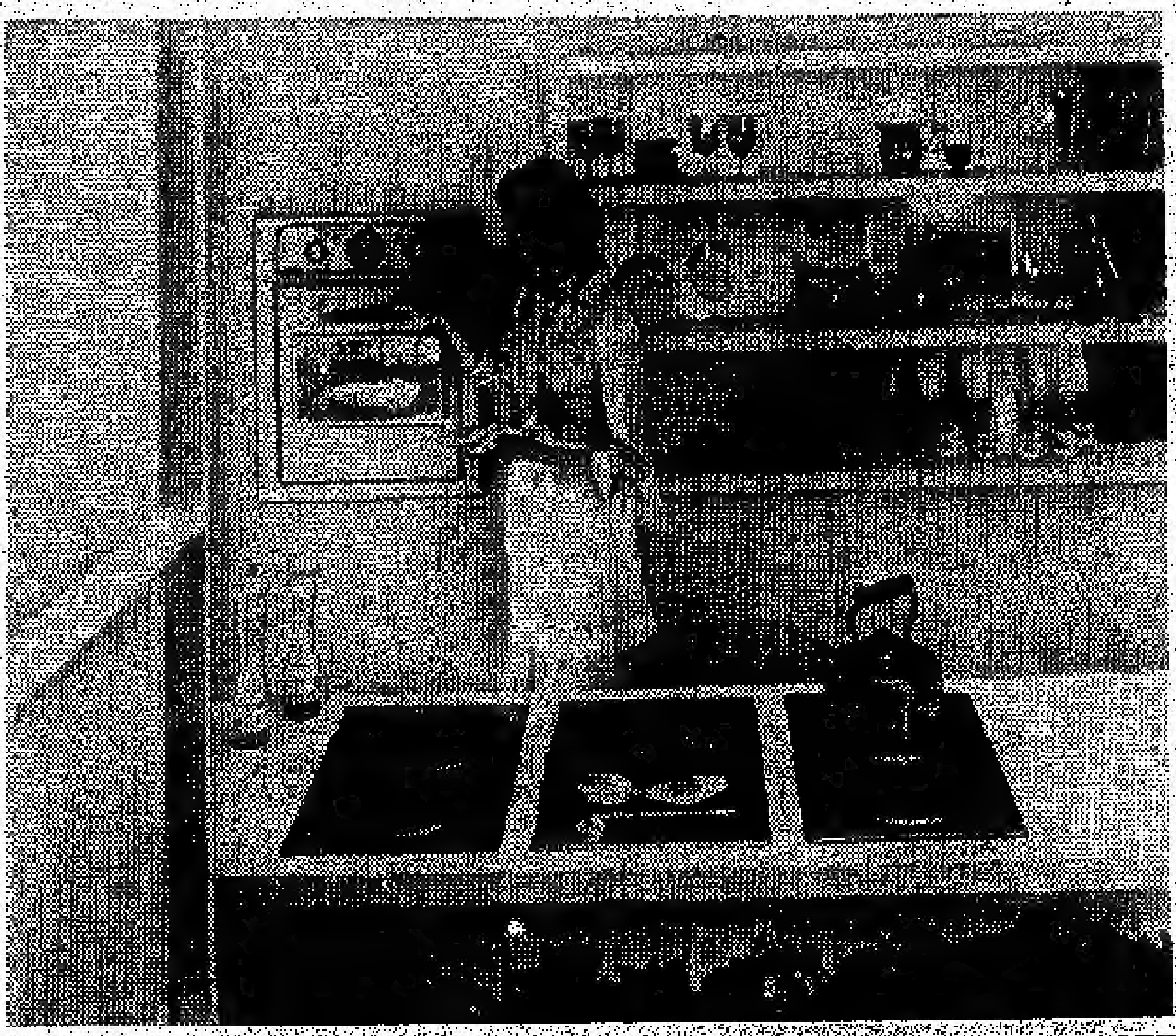
— Solution page 5 —

Arts Graphiques Ltée
Imprimerie et bosselage
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

L'AMI DU PEUPLE
Sudbury, Ontario le 4 février, 1960.

Librairie Loisirs
Fournitures et livres de classe
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

LE CONFORT D'UNE CUISINE...



... L'AMBIANCE AU FOYER

SEMAINE NATIONALE DE L'ELECTRICITE DU 7 AU 13 FEVRIER

ABONDANCE DE NICKEL DANS LE MONDE LIBRE

COPPER CLIFF—La consommation du nickel dans le monde libre a dépassé 400,000,000 de livres en 1959, soit environ 25 pour cent de plus que les 320,000,000 de livres de l'année précédente, a déclaré le Dr John F. Thompson, président du conseil d'administration d'International Nickel Company of Canada, Limited, en présentant un tableau général de l'industrie du nickel. Le Dr Thompson a ajouté: "Malgré cette augmentation importante de 1959, et malgré l'incertitude de la situation à Cuba, le monde libre reste abondamment pourvu de nickel".

"La capacité de production du nickel dans tout le monde libre, en 1959, fut d'environ 550,000,000 de livres. En se basant sur les projets actuels, on prévoit que la capacité augmentera d'au moins 100,000,000 de livres au cours des deux prochaines années, soit 18 pour cent. Cette prévision tient compte de la situation politique a Cuba, où, à cause de cela, l'industrie du nickel traverse une période d'instabilité depuis la fin de 1959; ce problème n'est pas encore entièrement réglé. Le nouveau site minier d'International Nickel à Thompson (Manitoba) contribuera pour 75,000,000 de livres à cette hausse de la capacité de production; vu la situation actuelle à Cuba, l'entreprise Thompson acquiert une importance particulière.

"Comme auparavant, le Canada est de beaucoup le principal fournisseur de nickel pour les Etats-Unis, le Royaume-Uni et les autres marchés du monde libre, dans lequel sa production actuelle compte pour plus de 70 pour cent; celle de Cuba, 10 pour cent, des Etats-Unis, 4 pour cent; le reste vient de la Nouvelle-Calédonie, du Japon, etc.

Congrès International Richelieu à Manchester, New Hampshire

Au dernier congrès international Richelieu à Granby, l'automne dernier, l'administration de la Société Richelieu annonçait officiellement la tenue du congrès international 1960 à Manchester, N.H., aux Etats-Unis pour la première fois. Cette déclaration du docteur André Dorion, le président général, fut accueillie par les applaudissements et les acclamations des congressistes. Leur approbation unanime et spontanée était un indice sérieux de tous les Richelieu de l'Ontario, du Québec, des Maritimes et d'ailleurs qu'ils désiraient avec intensité aller fraterniser avec leurs frères des Etats-Unis.

L'acceptation officielle par les administrateurs d'un premier club Richelieu à Manchester le 3 décembre 1955, et la naissance par la suite de d'autres clubs en Nouvelle-Angleterre, à Fall River, à Holyoke - Springfield - Chicopee, à New Bedford, dans le Massachusetts et à Lewiston-Auburn, dans le Maine, donnaient à la Société son caractère international et faisant pénétrer sa devise de paix et de fraternité chez les Américains d'extraction française pour les entraîner, à l'instar de leurs confrères canadiens, à la formation morale et intellectuelle des membres et à l'apostolat en faveur de l'enfance malheureuse.

Ils ont accepté d'emblée ces moyens de perfectionnement et si la Société Richelieu a déjà pris de l'ampleur en Nouvelle-Angleterre, puis le prochain congrès aura de succès plus il contribuera à assurer son expansion dans la région.

A cette fin, les Richelieu de Manchester et de la Nouvelle-Angleterre comptent donc accueillir en grand nombre leurs compatriotes Richelieu du Canada les 16, 17 et 18 septembre prochain. Que tous projettent donc de traverser la frontière avec leurs épouses pour ce grand évènement. Qu'ils soient parfaitement à l'aise pour demander sans tarder des renseignements. Ils n'ont qu'à adresser:

Congrès International Richelieu
6 rue High,
Manchester, N. H.

"Relations" - février

EDITORIAUX: La véritable paix. "Le journal qui ne craint personne". Nous avons perdu un homme d'Etat.

ARTICLES: 'Double risque devant le mystère de l'église', Robert Bernier. 'Le divorce au parlement', Louis-C. de Léry. 'Crise du théâtre?' Georges-Henri d'Auteuil. 'La grande mission de Montréal', Jean-Paul Labelle. 'Ou va l'Islam?', Charles-J. Ledit. 'Le signe de la croix gammée', Luigi d'Appolonia.

AU SERVICE DU FRANCAIS: 'A la "Soirée du hockey"', J. d'Anjou.

AVEC OU SANS COMMENTAIRES: L'épiscopat des Etats-Unis et la limitation artificielle des naissances.

AU FILS DU MOIS: La déclaration de M. Green sur la Chine rouge. Le "Devoir" de mon enfance.

LITTERATURE: Albert Camus, Paul L'Allier.

PROBLEMES DE VIE CHRETIENNE: Natalité au foyer et continence des époux, Marcel Marcotte.

LECTURE DU MOIS: Deux études sociologiques, Hervé Carrier.

CFBR - 550

La semaine à
RADIO SACRE-COEUR
(du 8 au 13 février 1960)

LUNDI & MARDI: E. Muller, s.j. et invités. **Jésus, homme et Dieu.** Ch: (l) M. Normand Forest, Sudbury (m) PP. Oblats, Richelieu.

MERCREDI & JEUDI: V. Colozza, s.j. (m) **A Jésus par Marie; (j) Lourdes, apparition vraie ou truquée?** Ch: (m) Pens. SS. Anges, St-Jérôme (j) Mlle Bernice Poitras, St-Boniface.

VENDREDI: P-E. Racicot, s.j. **La fête des malades.** Ch: Foyer de la Charité, Montréal.

SAMEDI: J-P. Labelle, s.j. **Messe missionnaire:** Ch: Collège de l'Assomption.

Sudbury: CFBR - 550 - 4.15 p.m.

Grand Tirage
SCOUT
16 avril 1960
Chalet pré-fabriqué
détails semaine prochaine!

Quand nos artistes essayent de rivaliser avec le 'U.S.A.'

L'AMI DU PEUPLE

Fondé en 1942

Journal hebdomadaire publié et imprimé par
— Les Arts Graphiques Limitée —
122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario

$3.00 par année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association - B U P -

Directrice
Mme Yvonne Lemieux

Rédacteur-en-chef
Germain C. Faucon

Autorisé comme envoi postal 2e classe — Ministère des Postes - Ottawa

"APATHIQUES ANONYMES"

Il semble que la science médicale n'a pas encore réussi à dépister une maladie qui s'attaque aux êtres humains, affaiblit le moral, réduit le rendement et engendre des maux physique, émotionnel et économique. Cette maladie s'appelle "l'apathie", ou l'indifférence. Celui qui en est atteint érige autour de lui comme un rideau de fer et s'obstine à ne rien faire qui puisse le libérer de son malheureux état d'esprit.

La circulation routière est un domaine où l'apathie exerce ses ravages. Les automobilistes qui en sont atteints en viennent à croire qu'il ne peut y avoir rien de mauvais dans leur façon de conduire et ce que sont les autres qui sont toujours en défaut. Ils agissent comme s'ils étaient seuls sur la route. Ils se balladent d'une voie à une autre sans aucun souci de la circulation qui les entoure; ils quittent le bord de la route sans avertissement aucun, exécutent des virages sans signifier leur intention aux autres et n'hésitent pas à mettre en danger la vie de leurs semblables.

Il n'a jamais tort

S'il lui arrive d'être impliqué dans un accident par suite de sa négligence, le conducteur apathique se mettra en colère contre l'autre chauffeur et l'accusera de tous les crimes. S'il lui arrive de brûler un feu rouge de circulation et d'entrer en collision avec une voiture qui avançait à la lueur d'un feu vert, il ne voudra jamais admettre son erreur.

Lorsque le conducteur apathique est traduit devant les tribunaux et que sa culpabilité est reconnue; il lui arrivera parfois de se convertir. Il admettra peut-être qu'il a pu avoir tort et que ce sont ses propres actions qui l'ont placé dans la situation dans laquelle il se trouve. La chose n'arrive pas souvent, mais cet individu sera alors en mesure d'aider grandement à la campagne menée pour prévenir les accidents. Il pourra servir d'exemple aux autres conducteurs apathiques qui se refusent à reconnaître leurs erreurs.

On pourra peut-être, un jour, former une association appelée "Apathiques anonymes". Les apathiques convertis pourraient rendre de grands services à leurs semblables et se servir de leur expérience pour en convertir d'autres. L'apathie existera toujours, mais si on réussit à réduire sensiblement le nombre de conducteurs apathiques, on aura sans doute réussi à épargner un grand nombre de vies humaines.

PENSER AUX AUTRES

Ah! que d'égoïsme, partout. C'est le péché mignon du siècle. On ne s'occupe pas du prochain, on jette sans y penser toutes sortes de déchets sur ses terrains . . . Le long des routes, en automobile, on jette par le fenêtres tout ce qui passe par les mains: boites vides de cigarettes, bouteilles . . . Quel affreux manque de civisme! Et quand pense-t-on, avec un peu de fierté, à la patrie, au bon ou au mauvais renom que les touristes garderont de notre pays?

On passe à bicyclette sur un terrain nouvellement ensemencé de gazon: et l'on ne s'en fait pas plus pour les larges raies qu'on y a creusés, que l'on s'en fait avec sa dernière paire de souliers. L'égoïsme ronge tout . . . Il faut un grand vent de charité par toute la terre . . . Oui, la charité nous donnera tout: civisme bonheur, prospérité . . . Les qualités d'un peuple sont faites des qualités des individus qui le composent . . .

Apprenons donc à penser aux autres, à nous donner sans retour au bien commun . . . Voilà ce que l'évangile nous enseigne . . . "Aimez vous les uns les autres" . . . La paix que l'humanité réclame à grands cris depuis près de cinquante ans ,elle ne viendra que lorsque les hommes prendront au sérieux l'évangile d'amour du Christ. Il faut un minimum de bonne volonté: "Paix sur la terre aux hommes de bonne volonté" . . . .

Dans les organisations, partout, qu'on sente bien la différence entre un véritable apôtre du Christ et les autres . . . Celui qui aime le plus et le mieux doit nécessairement avoir une action plus féconde . . . Pour que les merveilleuses conquêtes de la science deviennent source de vie, et non engins de mort, il faut renverser la vapeur, et faire que l'humanité marché sous le signe de l'amour, et non de la peur, de la joie, et non de l'angoisse . . . Il faut des vertus positives, du dynamisme, un grand sens de la charité universelle . . .

FOYERS PREPARES, MONDE MEILLEUR !

LES ENFANTS HEUREUX

Nous rêvons tous d'un monde meilleur, qui en serait un de paix et de bonne entente. Les grandes nations préparent une conférence au Sommet, pensant résoudre tous les problèmes du monde; les savants rêvent de nous déménager dans la Lune ou le Soleil, croyant que la terre n'est plus bonne pour l'homme. Mais quand il sera redescendu du Sommet ou de la Lune, l'homme sera-t-il plus heureux? Ne vaudrait-il pas mieux pour lui essayer simplement d'améliorer le monde dans lequel il vit, plutôt que de le fuir

Si nous voulons refaire le monde dans lequel nous vivons pour le rendre meilleur, c'est dans ses bases mêmes qu'il faudra chercher ce qui ne tourne pas rond. Nous découvrirons alors que c'est la famille, cellule première de la société, qui est malade et malheureuse. On l'a affaiblie par les divorces toujours plus nombreux, les campagnes diaboliques menées contre l'enfant dans toutes les classes de la société, le ridicule jeté sur la fidélité conjugale représentée et considérée comme chose impossible et inhumaine.

On peut se demander alors comment il se fait que le mariage, institué par Dieu pour le bonheur terrestre et éternel de ses créatures, conduise si souvent au malheur et à la désunion des familles. Ne serait-ce pas que ceux qui s'y destinent ne sont pas suffisamment préparés à faire face aux obligations et aux devoirs inhérents à cet état de vie? Ne serait-ce pas qu'ils ont accepté les fausses idées de leur milieu sur le mariage, et qu'ils en ont fait la règle de leur vie? Ne serait-ce pas qu'ils ont apporté à leur conjoint une âme blasée et égoïste dans un corps usé par les aventures dites de "jeunesse"? Ne serait-ce pas qu'ils n'ont eu que le triste exemple de leur propre vie à offrir à leurs enfants?

Il est urgent de réagir contre un tel état de choses. C'est dans cet esprit que le Service de Préparation au Mariage du Centre Catholique de l'Université d'Ottawa invite spécialement, en cette période consacré aux Foyers, tous les jeunes qui se fréquentent sérieusement ainsi que les fiancés, à suivre son Cours de Préparation au Mariage par correspondance. Le mariage vécu dans toutes ses exigences chrétiennes porte avec lui ses garanties: le bonheur sur cette terre déchirée et divisée; le bonheur au ciel où l'âme fidèle aux lois de Dieu recevra la récompense d'une vie pleine et généreuse. En avant donc vers un monde meilleur, grâce au mariage généreusement préparé et vécu!

AU SERVIÇE DE VOTRE BONHEUR

Par le Dr Adrien Plouffe

La première maman est une brave femme, excellente ménagère qui tient sa maison dans un état de propreté parfaite.

Son mari et ses enfants n'ont qu'à se louer de l'avoir au foyer. Elle n'a qu'un défaut; elle néglige la santé des siens. Un des enfants n'a pas le poids normal et il devrait aller voir le médecin. Sa grande fille a besoin d'une paire de lunettes depuis deux ans. L'aîné a de grosses amygdales et le spécialiste aurait dû l'opérer il y a quatre ans. Un autre enfant devrait aller chez le dentiste. La maman est atteinte de négligeomanie. Elle a toujours mis l'avis du médecin dans le tiroir aux oubliettes. Elle a toujours remis au lendemain la visite au médecin ou au dentiste.

La deuxième maman a les mêmes qualités que la première mais dès qu'elle s'aperçoit que son enfant ne va pas bien, elle court chez son médecin de famille. Et elle suit ses conseils.

Ses six enfants vont régulièrement chez le dentiste. Il y en a deux qui portent des lunettes. Un autre a eu les amydales et les végétations adénoïdes enlevées. Dès qu'un enfant tousse, vivement il est conduit chez le médecin, dès la moindre alerte qui menace la santé de ses enfants, la maman s'empresse d'y remédier.

A laquelle de ces deux mamans canadiennes, mesdames, voudriez-vous ressembler, à la première ou à la seconde?

J'ai confiance en la droiture de votre jugement et j'entends votre réponse unanime. Mais alors pourquoi toutes les mamans n'agissent-elles pas comme la seconde maman?

La santé des enfants est un capital précieux pour la famille. Vous le savez. C'est une source de bien-être. Pourquoi toutes les mamans canadiennes sans exception n'écoutent-elles pas la voie de la raison et du bon sens?

Les gardiens officiels de la santé publique comptent sur la collaboration de toutes les mamans canadiennes.

L'heure de la négligence, de l'insouciance et de l'ignorance, est passée. C'est l'heure de la coopération intelligente de toutes les mamans avec les serviteurs de la santé publique. Que toutes les mamans fassent leur devoir.

"JOINDRE LES DEUX BOUTS"

CKSO-TV, dimanche, 7 février, 12.30 p.m.

BUDGET DE LA MUNICIPALITE

Un maire d'une municipalité bien connue, parlant du progrès de sa ville, disait: "Des changements se produisent ici d'années en année. Evidemment, nous procédons grâce aux taxes. Nous nous efforçons de retourner leur argent aux contribuables avec le plus d'économie possible".

Par ces quelques mots, le maire définit bien le sens du mot taxe: "contribution". Par les taxes que nous payons, nous contribuons aux services que "distribue" la municipalité.

Malgré l'importance des problèmes municipaux, l'assistance n'est pas toujours nombreuse aux séances du Conseil. Nombre de gens que nous avons rencontrés ont avoué n'avoir jamais assisté aux délibérations de leur Conseil de ville. Quelques-uns ont même ajouté: "Mais j'ai le droit d'aller au Conseil!"

Souvent on a dit ou écrit: les affaires de la municipalité sont vos affaires. Rien de plus juste. Si la municipalité existe, elle le doit aux contribuables "payeurs de taxes". Tous les citoyens n'ont pas le talent pour administrer les deniers publics; ils délèguent leurs pouvoirs à un Conseil de ville qu'ils élisent. Des lois provinciales autorisent maire et échevins à décider des moyens à prendre pour retirer sous forme de taxe les argents nécessaires à l'administration et à la bonne marche des services de la corporation municipale.

Cette semaine, l'équipe de "Joindre les deux bouts" s'est rendu à Lévis, où "avec son sans-gène incorrigible", elle a étudié la situation financière de cette municipalité de la rive-sud. Le maire, le docteur Clément Thiverge, M.D., et le président du comité des finances, l'échevin Jean-Paul Roy, C.A., ont accepté de répondre aux questions de nos reporters et d'ouvrir "les livres de la ville". Les deux représentants de la cité de Lévis, en plus de fournir certaines explications relatives au rapport financier de leur municipalité, apporteront certaines précisions quant au fonctionnement des services municipaux. M. Jean-Claude Lahaye, urbaniste-conseil, sera aussi invité à donner son point de vue.

Vous aurez profit à lire:

L'AMI DU PEUPLE

Abonnez-vous sans tarder

$ 3.00 par année

L'Ami du Peuple
Casier Postal 696, Sudbury, Ontario.

Nom ....

Adresse ....

....

(Prière d'écrire lisiblement)

HIER...AUJOURD'HUI...DEMAIN

EXERCICE D'EVASION ET DE SURVIE

PARIS (UPI) — Organisé par le Commandement Tactique de l'Armée de l'Air, un intéressant exercise d'évasion et de survie, baptisé "Tentative", s'est déroulé pendant trois jours dans la région des Vosges.

Cette opération originale avait deux buts: entrainer les pilotes abattus aux techniques d'évasion et de survie en pays hostile, les familiariser avec les interrogatoires qu'ils pourraient y subir, et par ailleurs, préparer les forces de la défense intérieure française à la recherche et à la capture d'ennemis qui, en temps de guerre, seraient parachutés sur l'arrière.

Le thème de l'exercise "Tentative" était le suivant: des avions sont abattus au-dessus d'un pays hostile dont les forces de défense sont déjà en alerte. Les pilotes sautent en parachute et ont à parcourir une quarantaine de kilomètres, distance séparant leur point de chute d'une maison dite "maison de recueil" où ils sont sauvés. Pendant leur progression vers la maison de recueil, ils peuvent rencontrer une maison amie dite "maison de refuge".

Les pilotes reçurent d'abord des renseignements sur la zone au-dessus de laquelle ils allaient être "abattus". Ils prirent également connaissance de photographies des maisons "amies". Ils allaient se heurter aux forces de Défense représentée par la gendarmerie et par des éléments de l'Armée de Terre "appuyé" par des avions légers.

Chaque escadre du 1er Com- [illegible] avait désigné pour participer à l'exercise une dizaine de pilotes entrainés à l'utilisation du terrain, à la progression en terrain accidenté de jour et de nuit, aux soins de première urgence, à la résistance aux interrogatoires, etc.

Dès leur arrivée au Centre de Direction de l'Exercise "Tentative", les pilotes déposèrent leurs affaires personnelles: ils revêtirent la tenue de combat khaki et perçurent un équipement allégé aux maximum, comprenant une carte d'identité spéciale, une carte de la région non renseignée, une toile de tente individuelle, une lampe électrique de poche, un couteau, des rations de survie et une somme de 200 francs pour un éventuel appel téléphonique de détresse.

Après un ultime "briefing" avec étude des photos et le rappel des conventions de l'exercise—un pilote est considéré comme prisonnier lorsqu'il a été interpellé à moins de 10 mètres par un représentant des forces de défense—les pilotes furent conduits, de nuit, par groupes de deux, à leur point de chute présumée d'un avion abattu.

Alors, commença la progression suivant un axe permettant d'atteindre une "maison de recueil". Il fallait éviter la population "hostile", qui cependant avait été prévenue afin d'éviter toute méprise et les accidents qui pouvaient en découler,—et n'aborder une des "maisons de refuge" qu'après avoir eu la certitude de leur sûreté. Tout se passe sans incident.

Le pilote "sauvé" trouvait dans la "maison de recueil"—des vivres et des boissons chaudes, des vêtements et la possibilité de communiquer immédiatement avec le Quartier Général.

Quant au pilote "prisonnier", il subissait des interrogatoires en vue de fournir aux forces de défense toute renseignement utile à la poursuite des recherches. Et pour donner une plus grande apparence de véracité, le "prisonnier" gardait la possibility de s'évader . . .

LANCEMENT D'UN "EMPRESS"

MONTREAL — Mme John G. Diefenbaker, épouse du premier ministre du Canada, baptisera le nouvel Empress du Canadien Pacifique, l' "Empress of Canada", lors de son lancement aux chantiers maritimes de la compagnie Vickers - Armstrong, à Newcastle, en Angleterre, le 10 mai, annonce M. N.R. Crump, président du Canadien Pacifique.

Mme Diefenbaker accompagnera son mari à la Conférence des premiers ministres à Londres, qui débutera le 3 mai et durera 10 jours.

Le nouvel "Empress of Canada", le plus considérable de la flotte du Canadien Pacifique, jaugera 27,500 tonnes et il sera le plus gros paquebot à remonter le Saint-Laurent jusqu'à Montréal. Il effectuera sa première traversée de l'Atlantique en avril 1961 pour se joindre aux navires jumeaux "Empress of Britain" et "Empress of England", qui assurent déjà un service régulier entre le Canada et le Royaume-Uni.

Elégamment profilé, entièrement climatisé, pourvu de stabilisateurs, du radar et de plusieurs autres instruments de navigation de création récente, l' "Empress of Canada", dont la longueur sera de 650 pieds, et la largeur de 86 pieds, pourra transporter 1,060 passagers, dont 200 en première et 860 en classe touriste, à une vitesse moyenne de 20 noeuds.

On y aménagera des ponts-abris en vue de la navigation dans l'Atlantique nord, mais son système de climatisation et ses deux piscines en feront un paquebot idéal pour les croisières d'hiver dans les mers des tropiques.

Les décorations de plusieurs salles et salons de ce nouvel océanique seront d'inspiration canadienne.

STELCO AU SECOURS DES ETUDIANTS

H. G. Hilton, Chairman, The Steel Company of Canada, Limited a annoncé aujourd'hui qu'à l'occasion de son 50ième Anniversaire la Compagnie lançait un important programme d'aides financières pour les étudiants et les universités du Canada, ainsi que pour les instituts techniques de Hamilton et de Toronto.

M. Hilton a révélé les plans de Steleo à 120 de ses représentants des ventes qui participaient à une conférence de quatre jours à Hamilton. Cette réunion marque les débuts officiels du 50ième Anniversaire de la Compagnie.

Le programme d'aide à l'éducation de Stelco comprend quatre points:

Premièrement, des bourses d'une valeur de $1,000 chacune seront décernées à quatorze universités canadiennes.

Deuxièmement, quatre bourses universitaires d'une valeur de $3,000 chacune seront établies pour une année d'études post-universitaires, afin d'encourager les recherches en métallurgie.

Troisièmement, la Compagnie fonde une chaire de métallurgie à l'Université McMaster qui sera nommé "la Chaire de Métallurgie de la Steel Company of Canada, Limited".

Finalement, Stelco décernera huit bourses par année d'une valeur de $200 chacune aux étudiants du Hamilton Institute of Technology et du Ryerson Institute of Technology à Toronto.

Le but de ces bourses offertes par Stelco est de pourvoir une aide financière aux étudiants doués qui ne pourraient autrement poursuivre leurs études à l'université. La Compagnie allouera quatorze bourses par année, et chaque bourse couvrira un maximum de quatre ans pour tout élève. Après quatre années, il y aura un total de 56 bourses d'une valeur annuelle totale de $56,000.

Les bourses de Stelco comprendront une somme de $500 par année remise à l'étudiant et une somme de $500 pour les fonds généraux de l'université qu'il ou qu'elle fréquente. Il n'y aura aucune restriction sur le choix des cours.

Le programme s'applique à 14 universités, et chaque université administrera les quatre bourses qui lui seront remises. Ce sont: l'Université de la Colombie Britannique, l'Université d'Alberta, l'Université de Saskatchewan, l'Université du Manitoba, l'Université du Western Ontario, l'Université McMaster, l'Université Queen, l'Université McGill, l'Université de Montréal, l'Université Laval, l'Université du Nouveau Brunswick, l'Université Dalhousie en Nouvelle Ecosse, et l'Université Memorial à Terreneuve.

Les bourses d'études post-universitaires de Stelco seront décernées par un comité formé par le Canadian Université Foundation. Chaque bourse donne à l'étudiant $2,000 par année, et $1,000 vont à l'Université où le cours de recherches en métallurgie est suivi.

L'établissement de la Chaire de Métallurgie de The Steel Company of Canada, Limited à l'Université McMaster permettra à l'Université de nommer un métalluriste senior de grande renommé à son Département de Métallurgie. On s'attend à ce que cette nomination augmente le travail de recherches du département. Tous les détails du poste seront administrés par l'Université McMaster.

Les Instituts auront la charge des huits octrois annuels aux étudiants en technologie. Chaque octroi de $200 couvrira une période de trois ans, donc, à la fin de ces trois premières années il y aura un total de 24 bourses d'une valeur de $4,800 en circulation.

"En plus de ce nouveau plan d'aide financière à l'éducation canadienne," M. Hilton révéla aux vendeurs de Stelco, "nous aurons quatre bourses d'études d'une valeur totale de $9,600 qui ont été décernées aux étudiants des écoles supérieures Hamilton et du District. Cela comprend trois bourses de $2,400 chacune pour les étudiants qui se spécialisent en génie, en sciences, en administration, en commerce et en finances ,et une autre bourse de $2,400 pour un étudiant qui se destine à l'enseignement secondaire".

MODERNISATION DES CHEMINS DE FER...

MONTREAL—Si l'on excepte les trajets relativement courts, les chemins de fer fournissent le moyen de transport terrestre le plus économique en raison de leur aptitude à acheminer de grandes quantités de marchandises avec une utilisation minimum de carburant, de matériel et de main-d'oeuvre". C'est ce que déclarait récemment devant les membres du Transportation Club, à Ottawa, M. H. B. Parr, directeur général adjoint du trafic-marchandises au Canadien National.

"Ce n'est pas le seul atout des entreprises ferroviaires, ajoutait M. Parr. Le chemin de fer peut accroître sa capacité sans avoir à modifier ses installations, par simple augmentation du nombre de wagons par train. Les autres modes de transport ne sauraient en faire autant sans encourir des frais notablement plus élevés."

Dans sa conférence, M. Parr a rappelé qu'au début, les chemins de fer fixaient les taux d'après la "valeur du service" et en tenant compte de l'expansion économique du pays. Cet état de choses a permis aux entreprises de camionnage de disputer aux chemins de fer de riches territoires de trafic où ils détenaient jusqu'alors la suprématie.

Pour faire face aux nouvelles exigences du marché, les chemins de fer ont mis au point de nouvelles techniques, de nouveaux tarifs. Parmi ces nouveautés, M. Parr a cité la diésélisation, la modernisation du parc-marchandises, les nouvelles méthodes de signalisation, les tirages à butte automatiques, les calculs électroniques et la méthode rail-route (piggy-back).

"Aucune autre technique de transport n'a connu un début aussi spectaculaire", a déclaré M. Parr, faisant allusion au service rail-route, "quand on ne considérerait que l'alliance entre ces deux rivaux de toujours —le voiturier public de la grand-route et le voiturier public du rail".

Numéro 41

SOLUTION DES MOTS CROISES

N	E	O	P	H	O	B	I	E	■	O
E	N	■	R	O	■	A	R	R	E	T
U	T	■	I	■	I	L	■	A	R	E
T	R	I	N	G	L	E	T	T	E	S
R	E	N	T	E	■	I	■	E	T	■
A	M	■	E	L	A	N	■	R	H	■
L	E	M	M	E	■	I	N	■	I	R
I	L	■	P	E	N	E	■	I	S	O
S	E	N	S	■	A	R	T	■	M	U
E	R	E	■	O	S	E	■	S	E	T
R	■	T	A	R	E	■	R	U	■	E

NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN OF THE PASSING OF BY-LAW Number 21 on the 19th day of January 1960 by the Board of Trustees of the Roman Catholic Separate School for School Section No. 3 Township of Blezard (Vlg. of Val Caron) District of Sudbury, Ontario to borrow the sum of ONE HUNDRED AND SEVENTY FIVE THOUSAND DOLLARS ($175,000.00) for the purpose of constructing and equipping 6 additional classrooms and 2 general purpose rooms to two existing schools. The payment of the said sum of ONE HUNDRED AND SEVENTY FIVE THOUSAND DOLLARS ($175,000.00) and of the issue of debentures of ONE HUNDRED AND SEVENTY FIVE THOUSAND DOLLARS ($175,000.00) authorized by the said by-law of the Board of Trustees of the said Separate School is secured by a charge upon the school house property and premises and on the real and personal property vested in the Board of Trustees of the said Separate School and upon all the Separate School rate of the said Board, to be hereafter imposed until the said Debentures together with the interest thereon shall have been fully paid and satisfied.

The said sum of ONE HUNDRED AND SEVENTY FIVE THOUSAND DOLLARS ($175,000.00) and the debentures issued by the Board of Trustees of the said Separate School shall be payable in 15 approximately equal instalments of principal and interest on the first day of November in each of the years 1961 to 1975 inclusive. The debentures are to be dated February 1st 1960 and those, maturing in the years 1961 to 1970, inclusive, are to bear interest at the rate of 6¼% per annum and the debentures maturing in the years 1971 to 1975, inclusive, are to bear interest at the rate of 6¾% per annum, such interest being payable semi-annually on May 1st and November 1st in each and every year commencing on the 1st day of November 1960.

If no application to quash this by-law is made within three months after publication of notice of the passing thereof, the by-law shall be valid notwithstanding any want of substance or form in the by-law or in the time or manner of passing the by-law.

(sgd.) Rhéal Charbonneau
CHAIRMAN

(sgd.) Aimé Laforge
SECRETARY-TREASURER

RELATIONS

REVUE DU MOIS
. . . D'INTERET GENERAL
PAR EXCELLENCE AU
CANADA FRANCAIS

- pour les hommes de profession libérale
- pour les éducateurs
- pour les hommes publics
- pour les chefs ouvriers
- pour les dirigeants sociaux
- pour le clergé
- pour les communautés religieuses

On peut s'abonner à 'Relations'

$4.00 par année

122 Elm e. — OS. 3-0700

(voir G. C. Faucon)

Nos PROFESSIONNELS et HOMMES D'AFFAIRES

DESMARAIS & MACLEAN
AVOCATS et NOTAIRES
J. N. Desmarais, C.R. — Lennox A. McLean, L.L.B.
Suite 102 - 103 — Edifice Mackey
Tél.: OS 5-7521 Sudbury, Ontario.

Léopold Y. Lacourcière, B.A., O.D.
Examen de la Vue
VERRES DE CONTACT
Bureau: OS 4-5156 Sudbury, Ont. 57 rue Notre-Dame

LACOURCIERE et LACOURCIERE
AVOCATS - NOTAIRES
Edifice
La Banque Toronto-Dominion
13 Durham S. — OS 5-8221
Sudbury, Ontario.

A. FOURNIER LTEE
Assurances
Etabli en 1895
FEU — AUTO et AUTRES
Prêts sur Hypothèques
11 Elm St. E. — Tél.: OS 5-7546

GODIN & LACROIX
Avocats — Notaires
O. J. Godin, B.A.
J. A. Lacroix, B.A.
4 Durham N. Suite 305
Sudbury OS 3-3639

LEBEL & FILS
Nettoyeurs et Teinturiers

PAUL E. ARSENAULT
Comptable agréé
1032 Blvd Lasalle
(Centre d'Achats)
Sudbury Ontario OSborne 4-6972

Plomberie Chauffage
Installation et Réparation
de toutes sortes
Hubert Guenette
316 rue Draper Sudbury
Tél.: OS 3-8590

Pour le meilleur comfort essayez TORIDHEAT
1—L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisée est enfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2—Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.
3—FILTRE plus facile à remplacer, très efficace.
4—Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5—Le contrôle facile avec thermostat, Humidificateur Vapo-glass.
Voyez-le chez
Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin — Tél.: OS 4-0797

J. P. RAYMOND
ASSURANCES GENERALES
Guy Raymond, rep.
OS. 4-3377
147 Notre-Dame - OS. 3-6832

OS 3-9535 - 6 - 7
142 rue EYRE
Sudbury, Ont.

Sudbury Lumber & Builders' Supplies Ltd.
Matériaux de construction de toutes sortes
Spécialité
Bois de charpente
647 Falconbridge Rd., OS 3-5941
Lebel, Ont., J. S. Drouin, gérant

Transport DELONGCHAMP
Compagnie Ltée
• Service de déménagement Local et Longue Distance
20 Lorne S. Sudbury
Tél.: OS 5-5611

VOTRE ASSURANCE-VIE ACTUELLE PERMETTRAIT-ELLE A VOTRE FAMILLE DE VIVRE CONFORTABLEMENT?
SUN LIFE

C. D. Bonhomme
Représentant
OS. 4-6411
172 Elm Ouest
SUN LIFE DU CANADA

Esso
Charette Frères Limitée
Produits Esso Imperial
Dépannage
(Towing Service)
Stationnement pour roulottes
(Mobile Home Park)
HANMER, ONT.
Route 545 Tél.: WO 9-2629

Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
• Service de toute sorte •
Poste d'Essence POULIN
621 Notre Dame - Tél. OS 5-8186

Encouragez Nos Annonceurs

PROFITEZ DE CES 'EXTRAS'

DANS LE TELY (fin de semaine)

- Magazine de fin de semaine avec Gregory Clark, Andy O'Brien et autres.
- La TV en revue du lundi au dimanche avec R. Poulton.
- 16 pages comiques en couleurs.
- Voyages, Sports, livres, etc...

LE TELY (fin de semaine) .10¢

Lazy Bob's MOTEL
Route 69 - près de Richard Lake à 10 milles de Sudbury
14 unités de 2 pièces comprenant
• télévision
• radio
• téléphone
• chambre de bain (4 morceaux)
L'endroit idéal où le confort règne pour vous et vos amis!
ROLAND GRENON, Prop.
OS. 4-2761 et 4-0037

Ecoutez votre poste FRANCAIS
— 550 —

Futurs Mariés
• Faire Part
• Serviettes
• Remerciements
Etc.
Consultez
Arts Graphiques Ltée
OS. 3-0700
SERVICE DE 24 HEURES
122 Elm E. - Sudbury

A LA LIBRAIRIE

LE BARACHOIS
par Mgr Félix-Antoine Savard

Un ouvrage attendu avec impatience. Il nous permet de reprendre contact avec celui dont M. Jacques Hérissay a écrit dans La Croix: "Il est l'un des plus brillants écrivains actuels de langue française de son pays."

Cette appréciation, Monseigneur Savard, une fois de plus, a tenu à la justifier. Tout son ouvrage est écrit dans une langue d'une précision et d'une densité remarquables, qualités auxquelles s'allient un fini et une délicatesse de touche que seuls les vrais écrivains et les poètes sont capables de donner à leur oeuvre.

C'est en Acadie, au contact de la nature et des humbles, que l'auteur a trouvé la plupart des matériaux qui font la substance du **Barachois**.

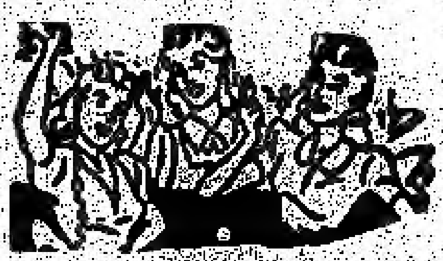
Sous la plume de Monseigneur Savard, ces titres suffisent pour donner une idée de la richesse et de la variéé des tableaux de nature et des types humains rassemblés dans ces pages. Et dans tous, on retrouve ce don qui consiste à pouvoir dialoguer avec la nature, à la sentir vibrer, et aussi, celui plus rare encore, qui permet à l'auteur de communiquer au lecteur ce qu'il a ressenti: la beauté d'un paysage, la grandeur d'un tableau ou d'une scène de la vie des humbles, l'enrichissement qu'apporte un contact humain.

Dans le dernier chapitre, intitulé **Le Vieux John**, Mgr Savard, après avoir évoqué ses souvenirs, aborde le grave problème de la formation poétique chez les jeunes. On a la conviction, en le lisant, que ce programme, s'il se réalisait un jour dans nos écoles, sortirait notre littérature de ce colonialisme où elle s'attarde inexplicablement.

Enracinement dans le réel et le quotidien, transformation des hommes et des choses par la puissance de la poésie, sympathie à l'égard des petites gens, telles sont les caractéristiques de cette oeuvre saine et savoureuse qui, pour ne renoncer à rien de ce que lui inspire notre pays, sait quand même atteindre à l'universel.

Le Barachois, par Mgr Félix-Antoine Savard. 208 pages. $2.00 (par la poste $2.10). En vente à la Librairie Loisirs, 122 e. rue Elm, Sudbury, Ont.

- LISEZ ET FAITES LIRE L'AMI DU PEUPLE -



AU ROYAUME de la femme

A TISSU NOUVEAU, FIL NOUVEAU

Dans le choix d'un fil à coudre, la couleur n'est plus le seul élément à considérer. Les fibres manufacturées ayant révolutionné la nature des tissus, il va de soi que les fils à coudre ont aussi subi des modifications.

Le fil de coton, traditionnel favori de la couture chez soi, demeure idéal pour les tissus de coton ou de toile. Mais, puisque les couturières recourent davantage aux tissus de fibres synthétiques ou de fibres mixtes, les manufacturiers ont développé un nouveau fil à cette fin.

Il est important que le fil à coudre d'un vêtement possède les mêmes caractéristiques que le tissu. A quoi servirait-il de confectionner une robe en un tissu non rétrécissable si le fil doit rapetisser au lavage? Et n'est-ce pas qu'il serait illogique de coudre un tissu promettant une longue durée avec un fil fragile? Dans le premier cas, les coutures gondoleraient irrémédiablement; dans l'autre, elles céderaient bien avant que le vêtement soit usé.

Le fil le plus en faveur pour coudre les tissus synthétiques est fait de "Terylene". Il est d'une grande solidité tout en s'étirant très peu. Si un fil se comporte à la façon de l'élastique à son passage dans l'aiguille, il a tôt fait de reprendre sa forme originale dès relâchement de la tension. De laides coutures plissées en résultent.

Lorsqu'on se sert de fil de "Terylene" pour coudre à la machine, la même tension que pour le fil de coton devrait donner de bons résultats. Sinon, relâcher légèrement la tension à l'aiguille et à la bobine. Il est à conseiller de recourir à une aiguille neuve, fine, sans aucune rugosité ni à la pointe ni au chas. La moindre ébréchure couperait les fibres ténues et effilocherait le fil. Vu que ce fil a tendance à glisser quelque peu, il est impossible que les noeuds ne tiennent pas bien; mieux vaut alors coudre avant et arrière le début et la fin de chaque couture.

Si l'on coud à la main, prendre de courtes aiguillées pour empêcher le fil de s'enchevêtrer; aussi, le couper avec des ciseaux il est beaucoup trop solide pour casser net.

Quand vient le temps du lavage, le fil est aussi important que le tissu. Un fil qui rétrécit fait onduler les coutures et gâche l'apparence d'une jolie robe. Quelle petite chose qu'un rouleau de fil sur une machine à coudre! Pourtant, s'il n'est pas choisi avec soin, les fibres synthétiques ne peuvent donner leur plein rendement.

Un léopard à la TV

MONTREAL — Un léopard de sept ans et demi a accompli récemment un voyage de grande classe dans un wagon des Messageries du Canadien National en direction de Toronto. L'animal, qui pèse 170 livres, appartient à un Montréalais, M. Howard Lees, un courtier domicilié à 1190 rue Williams, et devrait figurer dans un spectacle de télévision.

Depuis dix ans, M. Lees s'est mérité la réputation de pouvoir apprivoiser à peu près n'importe quel animal et de toujours le "ramener vivant". Ses talents se sont exercés sur plusieurs centaines d'animaux et sur plus de 5,000 oiseaux. Il s'est ainsi gagné "l'affection" de plusieurs chimpanzés, d'un tigre, d'un jaguar du sud des Etats-Unis, ainsi que de cacatoès et d'aras.

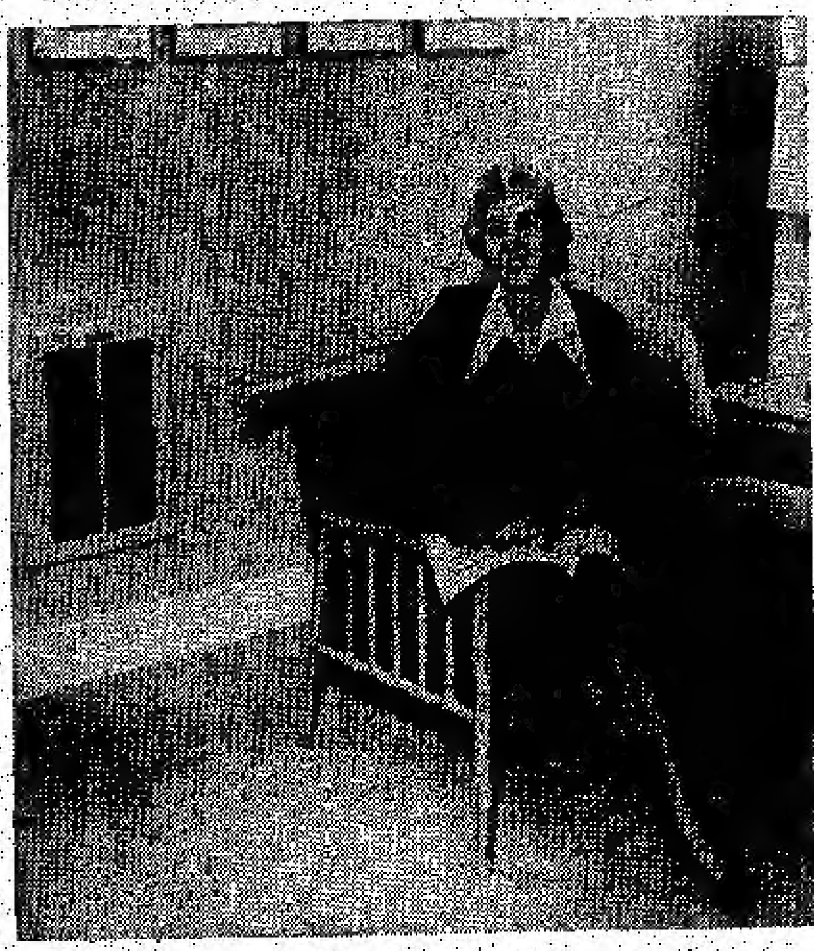
Sa théorie est simple: "Il faut aimer les animaux, sinon les apprivoiser demeure impossible."

Légumes crus

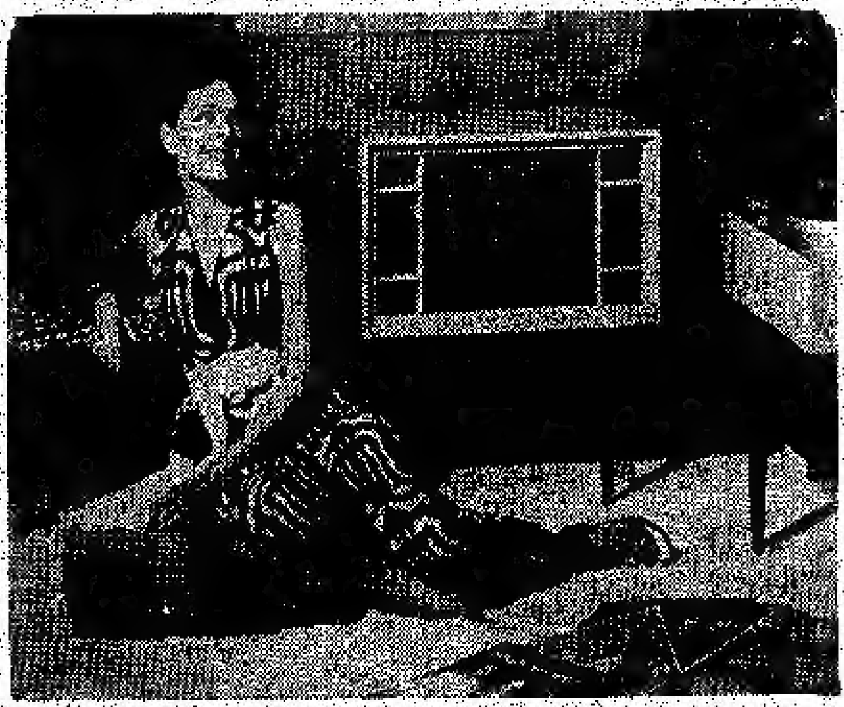
Lorsque vous servez à vos invités une de ces sauces crémeuses et piquantes où ils trempent des biscuits et des tranches de pommes de terre frites, ajoutez des bâtonets de céleri, de carotte ou de navets crus. Avec une sauce au fromage, ils sont délicieux et fournissent des vitamines et des sels minéraux précieux.

Encouragez Nos Annonceurs

LA FEMME AU FOYER...



... APPRECIE LE CONFORT!



Semaine nationale de l'électricité ... du 7 au 13 février

cuisine créatrice

des cuisines de General Foods

Que servirais-je pour dessert? C'est souvent une question que la ménagère se pose lorsqu'elle projette un menu de fête. Les desserts riches et pesants ne sont pas de mises avec un repas de dinde. Il faut donc choisir quelque chose de léger mais bien présenté. Les tartelettes suivantes sont légères et très facile de préparation.

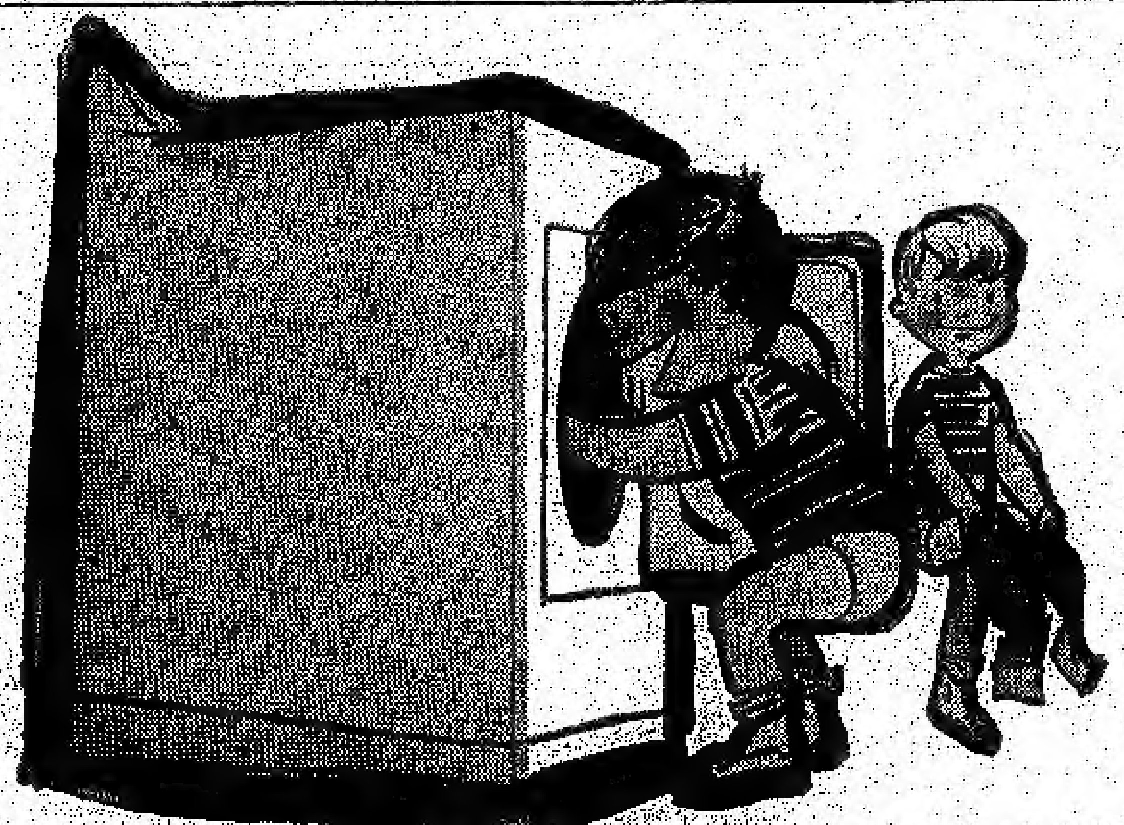
Tartelettes au citron

1 paquet de mélange pour garniture de tarte chiffon au citron,
½ tasse d'eau bouillante,
½ tasse d'eau froide,
¼ tasse de sucre,
½ tasse de fruits confits mélangés ou un mélange d'ananas et ceries confits,
1 c. à thé d'extrait de rhum,
crème fouettée,
chocolat non sucré, râpé.

Placer le mélange pour tarte chiffon dans un grand bol à mélanger. Ajouter l'eau bouillante et mêler complètement. Ajouter l'eau froide. Battre 1 minute. Ajouter le sucre et battre vigoureusement jusqu'à ce que le mélange se tienne en pics—prends environ 3 minutes. Ne pas trop battre. Incorporer les fruits hachés et l'extrait d'essence de rhum. Verser dans des croûtes à tartelettes. Refroidir environ 2 heures. Avant de servir, garnir avec de la crème fouettée et du chocolat râpé. Donne 6 à 8 tartelettes.

Maigreur n'est pas beauté

L'adolescente qui rêve de ressembler à une vedette de cinéma ou de télévision ne doit pas accepter sans discernement les chiffres publicitaires relatifs au poids des actrices. La fillette qui grandit ne doit pas sauter des repas essentiels afin de devenir svelte, car elle peut devenir décharnée et avoir un mauvais teint.



Le service ici est merveilleux!

Il était une fois deux pantalons de jeux qui avaient pataugé dans la boue et affronté la pluie! Ils furent donc immédiatement placés sous une chaleur bienfaisante dans une sécheuse automatique. Puis quelques secondes plus tard, les deux pantalons étaient redevenus comme neufs et prêts à être portés.

Ce service rapide et efficace n'est qu'un des centaines de bienfaits que vous procure l'électricité au service de votre foyer.

Une foule de gens découvre chaque jour les avantages variés de l'électricité à si bon marché. Au cours des deux dernières décennies, l'électricité a éliminé un grand nombre de nos labeurs . . . a rendu le travail domestique une tâche presque agréable et a aidé à nous faire atteindre un nouveau standard de vie des plus appréciables.

Dans les années qui suivront 60, l'électricité jouera un rôle encore plus grand pour rendre notre travail plus facile et nous permettre plus d'heures de loisirs.

L'HYDRO est à vous — Vivons mieux par l'électricité

Semaine Nationale de l'Electricité - Du 7 au 13 fév.

L'ÉLECTRICITÉ jaillit pour 60

UN AUMONIER ANGLAIS A L'A.P.I. DE PENETANGUISHENE

Depuis que les journaux ont entrepris de dénoncer l'attitude des autorités envers les canadiens-français de Penetanguishene, le vent semble souffler un brin sur le bon côté!

Mgr Castex a décidé de donner un aumônier à l'Association des parents et instituteurs de Penetanguishene. On ne sait pas si Mgr Castex a reçu les ordres d'en haut ou s'il a simplement voulu changer de tactique, mais il a nommé un aumônier.

Seulement l'aumônier de la nouvelle association française sera de langue anglaise. Mgr Castex n'a pas choisi M. l'abbé Marchand, le seul vicaire français de cette paroisse en majorité française, ni même M. l'abbé Bourque qui porte un nom français et qui a adressé au **Devoir** une lettre ouverte pour défendre son curé. Il a nommé M. l'abbé Kelly. Il est vrai que M. l'abbé Kelly sait un peu plus de français que M. l'abbé Bourque.

A distance, cela peut paraître enfantin et amusant, mais il n'en va pas de même pour nos compatriotes de Penetanguishene qui subissent ces vexations de la part de leur curé depuis vingt ans. Cela fait partie de la g u e r r e d'usure impitoyable qu'on leur livre pour les amener à renoncer à leur langue et qui a déjà dénationalisé les moins courageux ou les moins avertis d'entre eux, heureusement moins nombreux qu'on veut bien le prétendre.

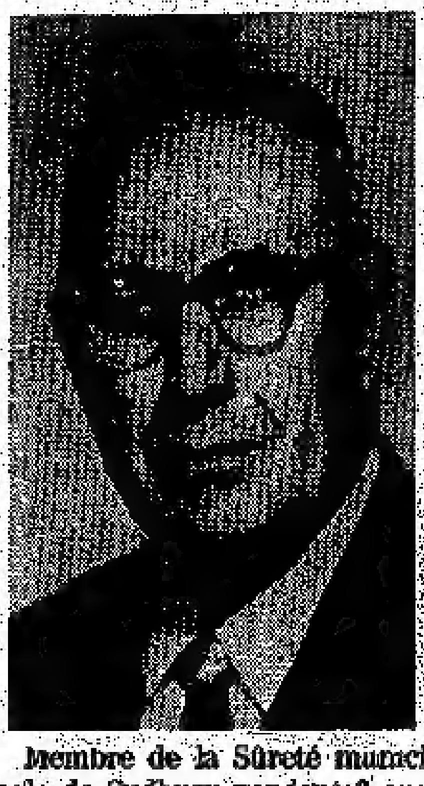
L'API de Penetanguishuene a donc son aumônier. Elle tiendra ses séances en français en présence de son aumônier de langue anglaise. Ce sera une situation embarrassante pour les uns et pour l'autre. La situation ne sera pas moins embarrassante pour les instituteurs et institutrices, surtout les instituteurs religieux, que les parents de langue française voudront inviter pour discuter avec eux de la formation de leurs enfants.

Si l'association fonctionne et rend les services que l'on en doit attendre, Mgr Castex n'y aura sûrement été pour rien.

P. V.

Le Devoir

Laurent Roy a quitté Sudbury



Membre de la Sûreté municipale de Sudbury pendant 8 ans, assistant-huissier de la Cour de Sudbury pendant 18 ans, agent d'immeuble depuis septembre, 1959, M. Laurent Roy était surtout connu pour son activité inlassable dans une foule d'organisations locales et paroissiales.

M. Roy fera partie d'une agence d'immeuble à Eastview, Ont.

J. MARTINEAU, S.J. CHEZ LES LIGUEURS DE ST-JEAN DE BREBEUF

SUDBURY — Dimanche, le 7 février, aura lieu l'assemblée annuelle de la Ligue du Sacré-Coeur de la paroisse St-Jean de Brébeuf.

Il y aura d'abord l'heure Sainte à 4.45 p.m. pour tous les ligueurs, hommes et jeunes gens de la paroisse, suivit de la messe et communion à 5.15 p.m. Immédiatement après la messe, vers 6 p.m., un souper sera servi par les Dames de Ste-Anne dans la salle paroissiale.

En plus des rapports du président, secrétaire, trésorier et du commissaire - ordonateur - adjoint, les élections de l'exécutif auront lieu.

Monseigneur L. J. Côté, P.D., V.G., adressera aussi la parole.

Nous aurons le grand honneur et le privilège d'entendre le R. Père Jacques Martineau, S.J., professeur de philosophie et de sociologie à l'Université de Sudbury. Il traitera du grand problème "Le Surpeuplement de la Terre". Y a-t-il une solution chrétienne à ce problème? La causerie de notre invité sera suivie d'une période de questions.

Les hommes et les jeunes gens doivent donc se faire un devoir d'assister en grand nombre au Souper-Causerie de la Ligue du Sacré-Coeur, dimanche soir, le 7 février.

On nous apprend aussi que deux magnifiques prix de présence seront attribués.

Le Sacré-Coeur invite tous les hommes et jeunes gens à Son Heure Sainte et à la messe de 4.45 p.m., et enfin au souper-causerie du 7 février.

(Communiqué)

92,375,000 serviettes de papier

OTTAWA — Les fonctionnaires fédéraux employés dans les districts de Montréal, Ottawa et Toronto consomment environ 92,375,000 serviettes de papier par année, selon des chiffres publiés par le ministère des travaux publics. Les mêmes statistiques révèlent que les femmes de ménage chargées de nettoyer les bureaux de ces fonctionnaires utilisent chaque année plus de 73,000 livres de torchons de coton.

Grand Tirage

SCOUT

16 avril 1960

Chalet pré-fabriqué

détails semaine prochaine!

On refuse d'affilier Mine-Mill

OTTAWA — Le Conseil exécutif du Congrès du travail du Canada a rejeté la demande d'affiliation faite par le Syndicat des mineurs, bocardeurs (ind).

On n'a pas révélé la raison exacte du rejet de la demande d'affiliation du Syndicat d e s mineurs qui groupe plus de 25,000 membres à travers le Canada. Toutefois, tout laisse entendre que le syndicat n'a pas encore démontré à la satisfaction du Congrès du travail du Canada qu'il s'est débarrassé des éléments communistes qui dirigeaient plusieurs locaux et le syndicat lui-même. C'est d'ailleurs pour cette raison que le syndicat avait expulsé des rangs du Congrès canadien du travail il y a plusieurs années et que son adhésion au CTC avait été refusée lors de la réunion du CCT et du CMTC en 1956.

Le chocolat . . . n'est pas un luxe

OTTAWA — M. Gérard Loiselle, député libéral de Montréal-Ste-Anne a invité le gouvernement fédéral à étudier l'opportunité d'abolir la taxe de vente de 11 pour cent présentement imposée sur le chocolat. Il a fait remarquer durant le débat sur le discours du Trône que la consommation per capita n'est que de 13.9 livres alors qu'elle s'établit à 17.4 aux Etats-Unis. Le député a dit que les chocolats devraient être considérés comme un aliment et non comme un luxe. La semaine dernière les fabricants canadiens de chocolats avaient qualifié la taxe de discriminatoire.

L'Université Laurentienne, "une force quasi atomique" - O. Godin, M.P.

SUDBURY — Me Osias Godin, député aux Communes pour le Nickel Belt a émis l'opinion que la nouvelle université Laurentienne de Sudbury apportera à l'avancement cuturel de la région et de la province une force 'quasi atomique'. M. Godin ajoute qu'à son avis, toute la population du nord de l'Ontario, qu'elle soit française, ou anglaise, catholique ou protestante, se réjouit de l'établissement d'une maison d'éducation supérieure dans la région et que la coexistence de deux cultures, qui sont officielles au pays, en sera d'autant plus cimentée.

Un drapeau pour notre centenaire?

OTTAWA — Le Canada devrait avoir son propre drapeau lorsque le pays célébrera son centenaire, en 1967, a déclaré le député libéral d'Ottawa - Est, M. Jean T. Richard. Cet anniversaire de la Confédération serait "une excellent occasion" d'adopter un drapeau bien canadien, comme "le symbolle de notre accession au rang de la nation", a-t-il déclaré, au cours du débat sur le discours du trône.

"Je suis certain que si un référendum était tenu dans le pays actuellement, la grande majorité de nos gens favoriserait l'adoption d'un drapeau canadien vraiment distinctif."

M. Richard a ajouté que l'hymne "O Canada" devrait également être reconnu comme hymne national.

GLANURES DE L'ONTARIO

KAPUSKASING — Cette région du grand nord de l'Ontario a accueilli un nombre sans précédent de chasseurs et de pêcheurs en 1959 et les succès qu'on y a remportés sont excellents. Les pertes attribuables aux feux de forêt y ont été les moins considérables depuis des années, soit 37 foyers d'incendie qui ont ravagé 76½ acres.

COCHRANE — On a reçu quatre peaux de loup, abattus par deux Indiens de Fort-Albany. Ces loups ont dû se la couler douce dans le Grand Nord, car les peaux mesuraient toutes plus de sept pieds de long, y compris la queue et environ deux pieds de large. Trois étaient "blonds" et l'autre gris. Les loups atteignent une taille plus considérable au nord. Les gélinottes à queue effilée sont beaucoup plus nombreuses dans le secteur sud de leur habitat, selon le bureau de Cochrane du ministère des Terres Forêts de l'Ontario.

PARRY SOUND — Plus de 241,000 visiteurs se sont rendus aux parcs provinciaux de cette région en 1959, soit plus du double des 101,500 de 1958. Le parc du lac Oastler a attiré 106,091 amateurs de camping et de pique-niques, le parc du lac Grundy, 92,569, le parc de Sturgeon Bay, 31,400 et celui du lac Eagle 11,814.

HESPELER — M. C. A. Wolfe, fonctionnaire au Service de conservation de la région du lac Huron, a vu un chevreuil à trois pattes. Un mâle, ses bois avaient la répartition 3-2-1 et n'avaient qu'un seul andouiller du côté où il lui manquait une patte. Tout semble indiquer que cet animal avait été blessé et avait perdu la jambe juste au dessus de la rotule du genou.

"J'ai examiné le moignon de cette jambe, de dire M. Wolfe, et j'ai constaté que la peau s'était reformée sur le bout sauf sur un endroit de la grandeur d'une pièce de vingt-cinq cents. Cet endroit était très calleux. Ce chevreuil avait 3 ans et demi et les chasseurs qui l'ont abattu m'ont déclaré qu'il pouvait se déplacer facilement malgré ce handicap, qu'il était assez gras et qu'apparemment, il n'éprouvait aucune difficulté à se nourrir".

PARC ALGONQUIN—La capture des martes et des zibelines vivantes bat son plein, ce mois-ci dans le plus grand parc provincial de l'Ontario afin de pouvoir repeupler les régions septentrionales de la province de ces précieux animaux à fourure. On ne connaissait pas l'existence de ces populations avant que le ministère des Terres et Forêts de l'Ontario n'entreprit son programme de chasse aux pièges en 1957. Si ces animaux prolifèrent dans leur nouvel habitat, "on espère qu'on pourra y permettre la chasse plus tard" d'affirmer un fonctionnaire du ministère.

J. W. SPOONER,
ministre des Terres et Forêts,
TORONTO, ONT.

Une mauvaise habitude de Dief.

Il y a presque deux fois plus de chômage que le gouvernement fédéral ne le prétend, a dit M. George Marler, vice-président de la Fédération libérale nationale. Il a déclaré, devant l'Association libérale de l'Université Sir George Williams, que le gouvernement donne le chiffre de 348,000 sans emploi, alors que la Commission d'assurance-chômage rapporte que 687,000 personnes sont à la recherche d'un emploi. M. Marler, ancien ministre des transports, a déclaré que le premier ministre Diefenbaker a embrouillé les faits au sujet du chômage, et qu'il essaie de "balayer le problème sous le tapis".

A. P. I. - Ecole Nolin

SUDBURY (DNC) — La semaine dernière avait lieu à la salle paroissiale St-Jean de Brébeuf l'assemblée générale de l'A.P.I. de l'école Nolin où un film intitulé: "13 à 15 ans" fut présenté par M. Clovis Rousseau et discuté par l'assemblée. Ce film portait plus précisément sur l'éducation et la discipline à la maison.

Faisant suite au film, des projections sur la formation de l'enfant furent expliquées . . . il fut clairement démontré que les parents doivent mettre en pratique l'amour, la direction, la fermeté et l'exemple.

Deux n o u v e a u x conseillers furent ajoutés à l'exécutif. M. Vic Lamarre et Mme Claire Roy. La soirée se termina par un goûter.

ECOUTEZ VOTRE POSTE FRANCAIS CFBR - 550

LA CAISSE POPULAIRE STE-ANNE DE SUDBURY LIMITEE

Bilan au 31 décembre 1959

Actif		
Placement		
Débentures Ecoles séparées	52,600.00	
Obligations du Gouvernement Can.	1,300.00	
Part-Fédération	10.00	
Obligations municipales	32,741.08	
Le Droit	2,000.00	88,651.08
PRETS AUX SOCIETAIRES		
Sur billets	141,883.51	
Sur hypothèques	311,023.12	452,906.63
Terrain	25,000.00	
Immeuble	41,697.61	66,697.61
Inventaire		2,783.30
Caisse		
En dépôt à la Fédération	29,523.97	
En dépôt à la banque	25,882.32	
En tiroir	6,567.73	61,974.02
Total de l'actif		673,012.64
Dépenses	21,091.72	
Int. payé sur épargne	11,199.93	32,291.65
		$705,304.29
Passif		
Capital Social	63,290.39	
Epargne	535,791.65	599,082.04
Assurance prêt		43.70
Emprunt		58,011.96
Total du passif		657,137.70
Bénéfice sur immeuble	3,640.27	
Taxes d'entrée	282.50	
Bénéfices	38,972.98	42,895.75
Avoir Propre		
Fond de réserve	4,648.13	
Fond d'éducation	500.77	
Surplus	121.94	5,270.84
		$705,304.29